AikoDesho Chapter 1
Served for you by NCIS.
Join us at #ncis @irchighway.net
Translation David_su
Editor Erebus27
Frooff/Cer mukyaa \Maniac1
Want more releases? Want them faster? Help me out =D. Experienced proofer please email me at Erebus27@yahoo.com

Himawari Youchien Monogatari

AIKO DESHO!

Ooi Kazumasa

1

Himawari Youchien Monogatari

AIKO DESHO!

1

Contents:

Chapter 1: Welcome to the Himawari Kindergarten 3

Chapter 2: Aiko-chan, what are you hiding? 25

Chapter 3: Are you lonely? 47

Chapter 4: Good morning!? 68

Chapter 5: Accusation 87

Chapter 6: Being forgotten 109

Chapter 7: Wandering around 131

Chapter 8: Ronin and the four children's nurses 163

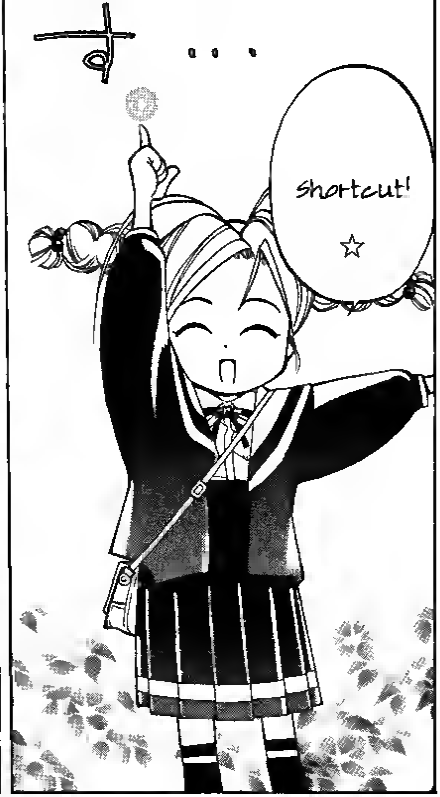
Omake: Same sight~A memory that connects the stars~ 185

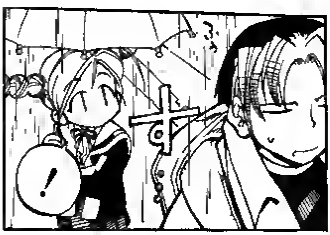
I'M PREPARING TO TAKE AN UNIVERSITY ENTRANCE EXAM FOR THAT, MY AUNT'S HOUSE IS AN IDEAL PLACE..
IT'S LOCATED IN A QUIET AREA, ONLY FIVE MINUTES AWAY FROM THE TRAIN STATION AND TWO STATIONS FROM THE YOBIKOU.
...OR AT LEAST, IT'S SUPPOSED TO BE
TN: Yobikou - A prep school for the University Entrance Exam.
きょろきょろ
I'VE BEEN WALKING FOR ALMOST AN HOUR
so far from the station
あああ
MAAN.. I DON'T KNOW WHERE I AM NOW.
AND IT'S RAINING
Here I go!
...
I'M LOST.
...

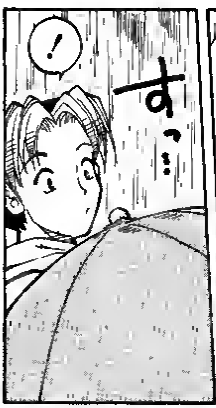
Yuppiee!
...
A KID IS FALLING DOWN
...

TN: It's a massage, but she doesn't understand it yet

DON'T DO THAT AGAIN IT'S DANGEROUS
...I SEE
ばーい☆


Shortcut!
☆


!

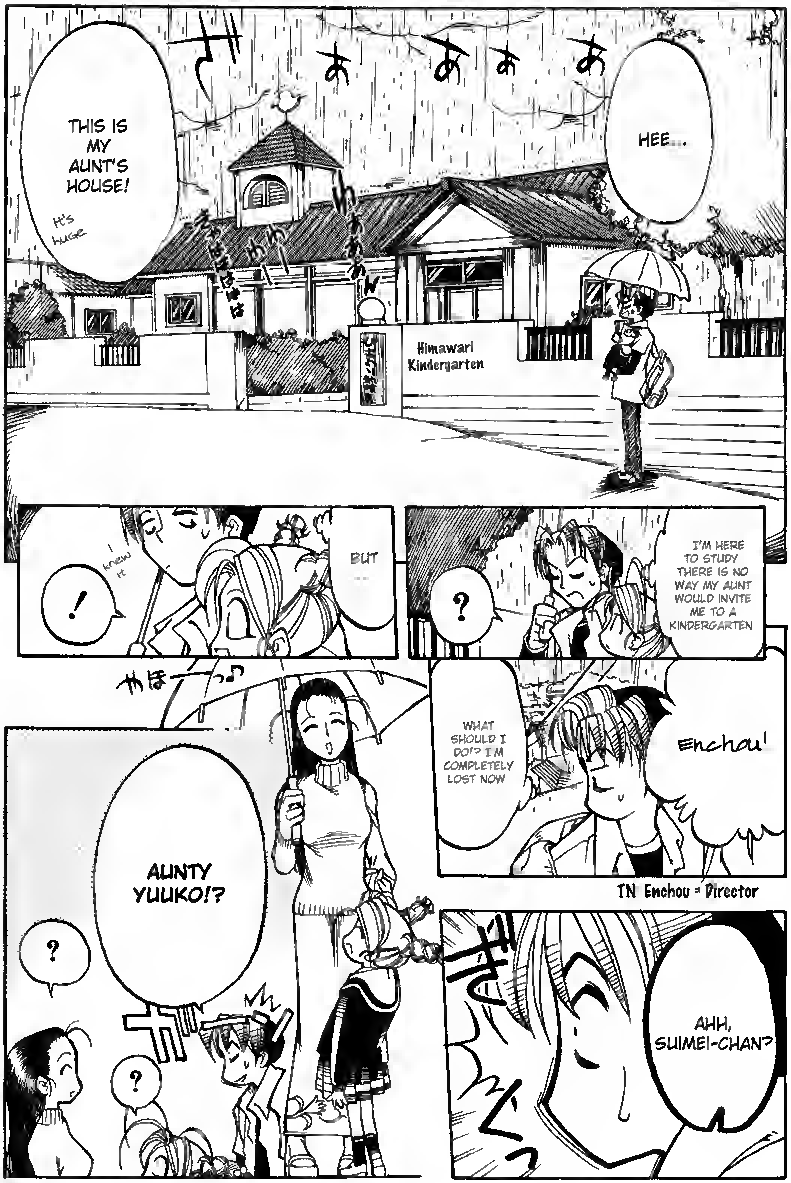

!
す…

SHOULD ACTUALLY BE—
DON'T WORRY, MY PLACE IS NEAR HERE.
ざぁぁぁ

Oni-chan, don't you have an umbrella? You'll get wet ☆

.....
ぴょん
ぴょん
ぴょん
No!
You'll catch a cold
I SEE. THANK YOU.
BUT IF WE GO LIKE THIS, YOU'RE THE ONE WHO'S GONNA GET WET.

Chii-chan, you are clever! ☆
There, on the right side ☆
YOU REALLY SAVED ME I'M GLAD YOU KNOW THE ADDRESS
Aiko can already read lots of kanjis, you know ☆
CAN SHE REALLY READ IT...?
I feel uneasy
HERE...?
Yup! ☆
ざぁぁぁ
HEH?
We're there ☆

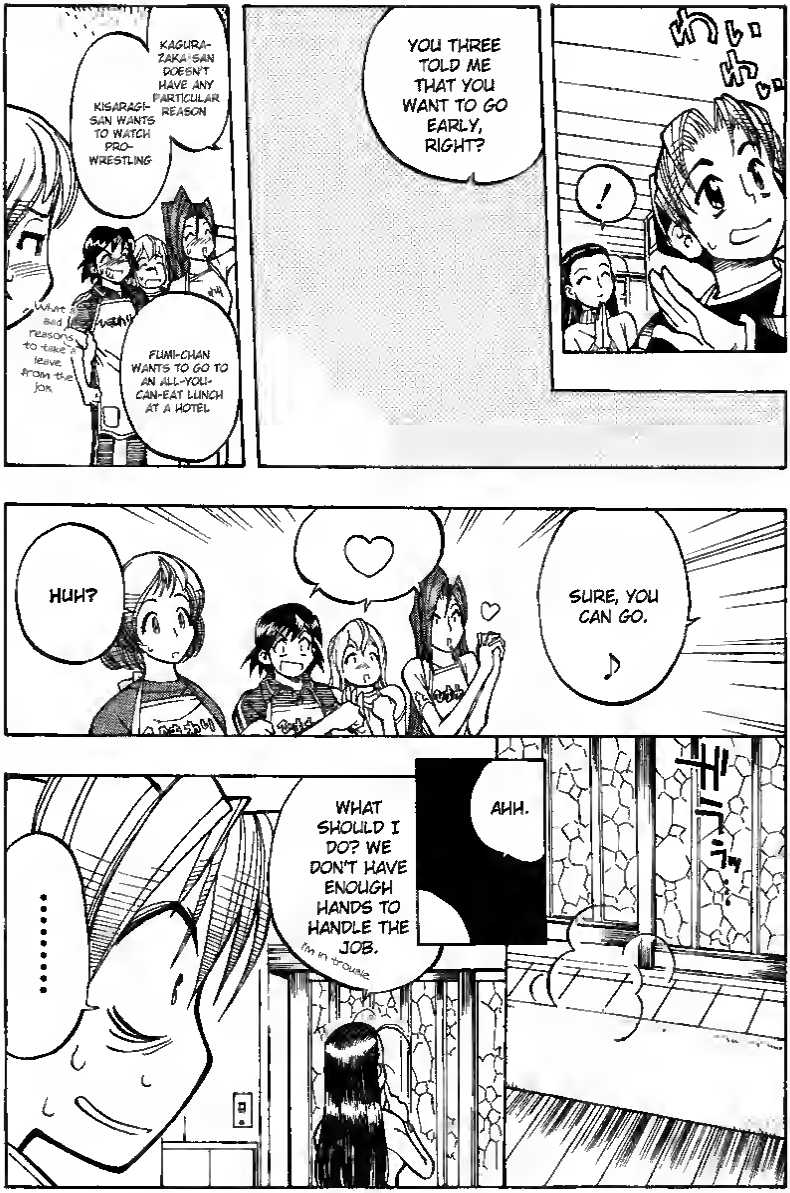


TN Enchou = Director

AIKO-CHAN!
If I knew about this I wouldn't come here.
Tee he he ☆
YOU'RE SO SWEET! YOU EVEN BROUGHT AIKO-CHAN ALONG WITH YOU.
You are so protective
I WAS SO WORRIED! YOU'RE REALLY LATE! I EVEN CALLED YOUR HOUSE ..
Ah, Haru-chan, good morning ☆
HARU-CHAN, HARU-CHAN!
Nice to meet you
ONII-CHAN?
I'm sorry, I was together with Onii-chan ☆
AIKO-CHAN SAID IT WAS SO!
HEH ..? YOU GOT IT ALL WRONG ..
WHAT WERE YOU THINKING, FERRYING AROUND A KID!?

MY, MY.
YOU'RE SO CARING TOWARDS THE CHILDREN, HARU-SAN
I...I'M SORRY, I WAS JUST
THIS BOY IS MY NEPHEW. ♪
HUH?
なでなで
ぎく...
AH...
WHAT HAPPENED TO YOUR CLOTHES, SUIMEI-CHAN?
HOW CLUMSY. I'LL BRING YOU ANOTHER SET OF CLOTHES.
I'M SORRY FOR THE TROUBLE
I FELL DOWN.
WELL...
.....

えーと...
WHY ARE YOU MAKING ME...
Waaa, you and Haru-chan are dressed in matching clothes!
...WEAR THIS KIND OF AN OUTFIT?
BECAUSE YOU'RE GONNA TAKE CARE OF THE CHILDREN.
.....
IS THAT TRUE?
I'M HERE TO STUDY FOR MY EXAM
AHHH, SO HE'S THE ENCHOU'S NEPHEW?
WAAA, HE'S CUTE!
BUT HE DOESN'T LOOK RELIABLE.

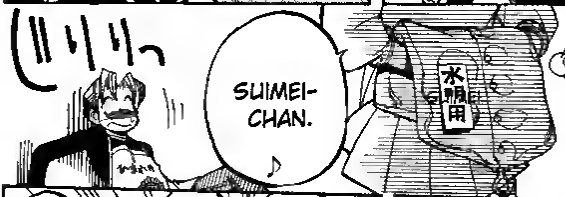

YOU THREE TOLD ME THAT YOU WANT TO GO EARLY, RIGHT?
!
KAGURA-ZAKA-SAN DOESN'T HAVE ANY PARTICULAR REASON
KISARAGI-SAN WANTS TO WATCH PRO-WRESTLING
What bad reasons to take leave from the job.
FUMI-CHAN WANTS TO GO TO AN ALL-YOU-CAN-EAT LUNCH AT A HOTEL
HUH?
SURE, YOU CAN GO.
♪
AHH.
WHAT SHOULD I DO? WE DON'T HAVE ENOUGH HANDS TO HANDLE THE JOB.
I'm in trouble.
……

TN: Ronin is a student who failed to get into a university

...HEH?
cosmy?
?
YOU LIKE CHILDREN, RIGHT, SUMEI-SAN? YOU WATCH THEM WITH SUCH FASCINATION
I don't know
Am I cute?

IF THE TEACHERS DON'T WEAR IT TOO, THEY WON'T SET A GOOD EXAMPLE, RIGHT?
HANATORI SUIMEI KUN 18 YEARS OLD RONIN

WH-WHAT IS WITH THOSE CRAZY OUTFITS!?
WE'RE PLAYING A GAME.
I think it's cute..
Aunty, you should be over 30 already!!

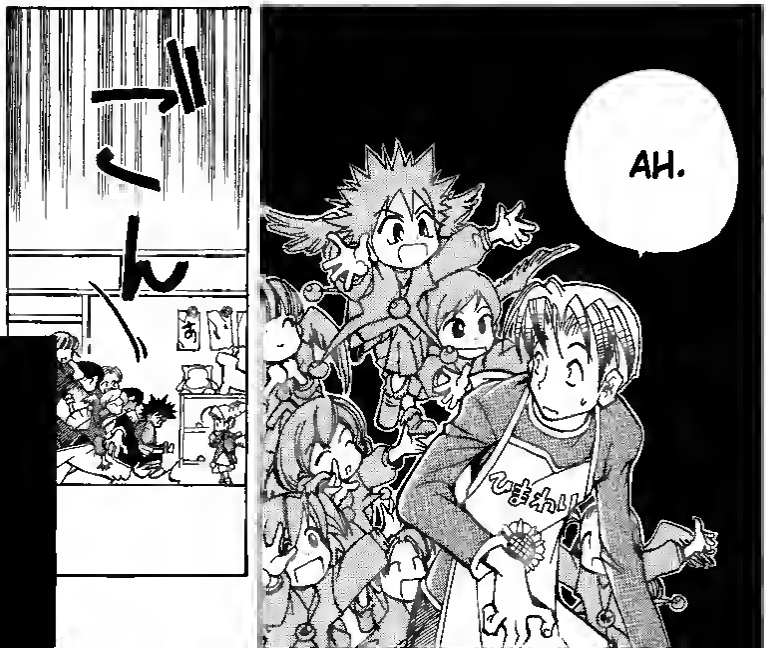

SUIMEI-CHAN.

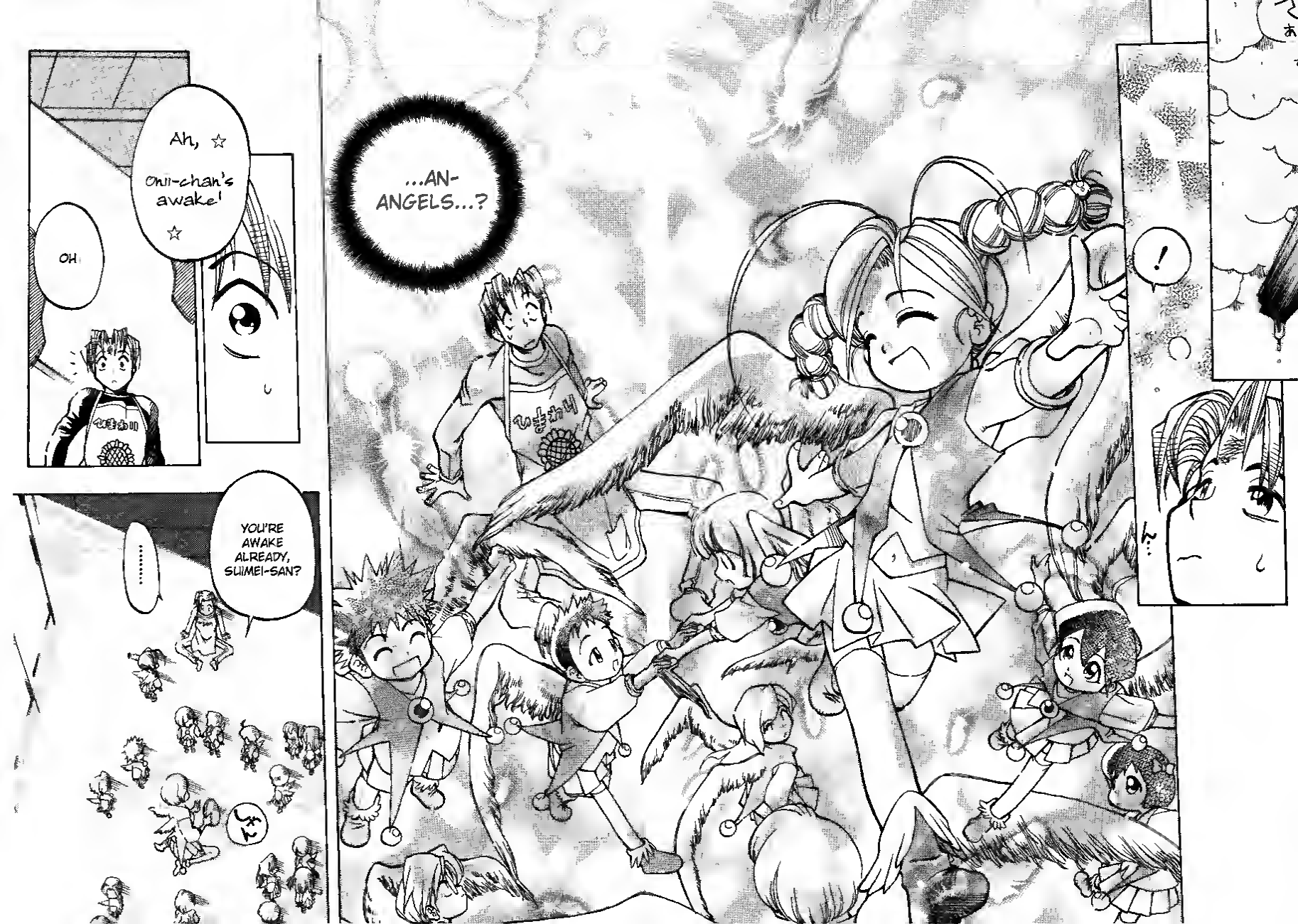
NOO, I DON'T WANT IT!
SUIMEI-CHAN.

?

I'M SORRY!
AHH.

Te he he ☆
GAH!
I caught you! ♥

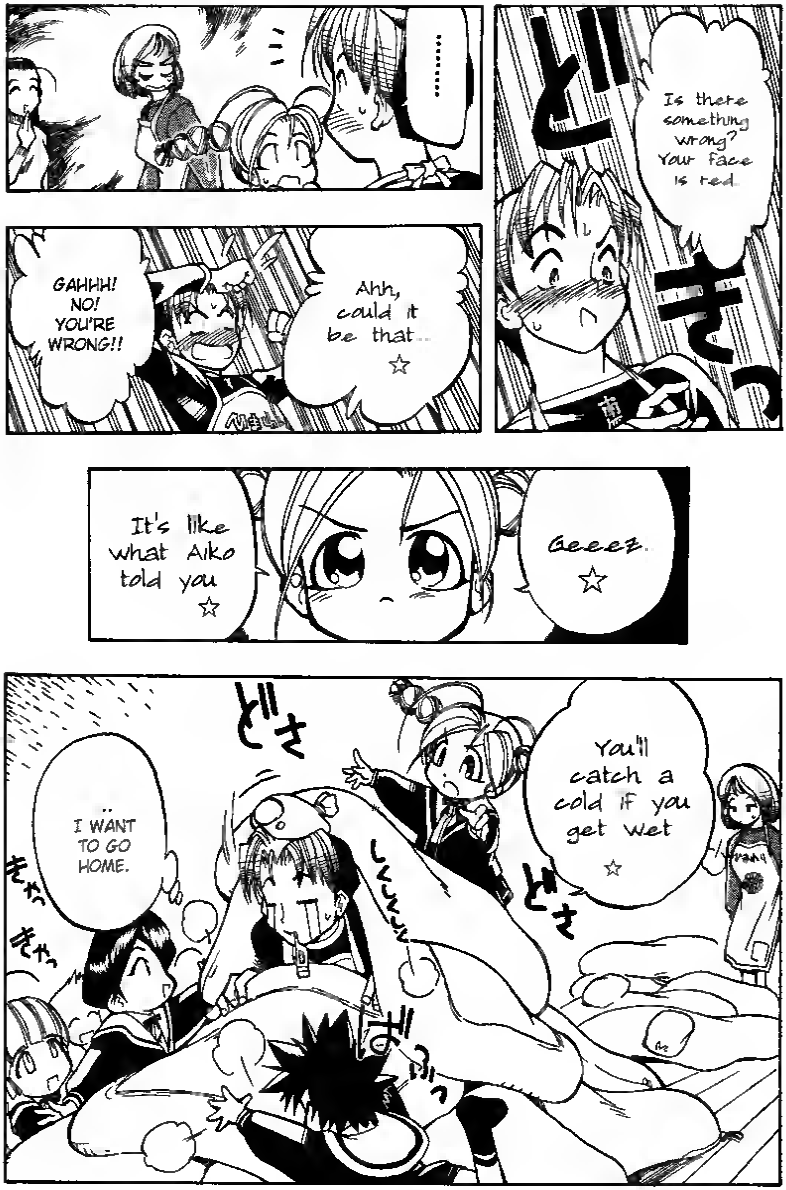

AH.


Ah, ☆
Onii-chan's awake!
☆
OH
YOU'RE AWAKE ALREADY, SUIMEI-SAN?
.....
...AN- ANGELS...?
!

Are you awake now?
IT SURE IS VERY TIRING, ISN'T IT, SUIMEI-SAN ..? YOU SUDDENLY WENT TO SLEEP.
DO YOU SEE THE BRUISE OVER HERE?
ぺちゃ
.....
く...
?
?
.....
...A LITTLE BIT..
I'm sorry Did it hurt?
ぽん
!

Fly away.~
☆
Pain, pain.
……
I THINK IT'S CURED.
AH...
Huh...?

Te he he.
☆
!
.. REALLY CUTE
SHE IS...


.....
Is there something wrong? Your face is red.
どき
Ahh, could it be that... ☆
GAHHH! NO! YOU'RE WRONG!!
Geeez. ☆
It's like what Aiko told you ☆
どさ
You'll catch a cold if you get wet ☆
どさ
しゃーん
..I WANT TO GO HOME.
きゃっ
きゃっ
ぉっ

Editor's space

So after the proofing/QCing session with Mukyaa for the first chapter, it came down to this:
<@Erebus27> Would you be able to proof future chapter?
<!mukyaa!Maniac!> sigh
<!mukyaa!Maniac!> i'll try
<!mukyaa!Maniac!> :x
<!mukyaa!Maniac!> u know what
<!mukyaa!Maniac!> no
<!mukyaa!Maniac!> :x i won't
<!mukyaa!Maniac!> because this is like a way that people do pedo stuff
<!mukyaa!Maniac!> and then i'll be part of a ctime ;_;
<!mukyaa!Maniac!> i don't want to

If you are a language freak, want to fix every little tiny grammar mistakes, and don't mind "pedo stuff", according to Mukyaa, We want you on our team!
Email me at Erebus27@yahoo.com for more details.